

Exodus 4:20

	אֵלֶּיךָ מִצְרָיִם plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigאֵלֶּיךָ hebrew The Hebrew אֵלֶּיךָ word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence. It only ever occurs in conjunction with nouns associated with the definite article הַ. Genesis 1:1 וַיֵּצֵא אֱלֹהִים plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigאֵלֶּיךָ hebrew The Hebrew אֵלֶּיךָ word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence. It only ever occurs in conjunction with nouns associated with the definite article הַ. Genesis 1:1 וַיֵּצֵא אֱלֹהִים plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigאֵלֶּיךָ hebrew Meaning: * Earth (e.g. Genesis 1:1) or world * Land * Countries or country The word אֶרֶץ can designate the whole of planet earth, or the inhabitable world or the national territory or ground. When coupled with heavens (שָׁמַיִם), the phrase indicates the entire created order. Genesis 12:1 וְהָיָה מִצְרָיִם plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigאֵלֶּיךָ hebrew The Hebrew אֵלֶּיךָ word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence. It only ever occurs in conjunction with nouns associated with the definite article הַ. Genesis 1:1 וַיֵּצֵא אֱלֹהִים plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigאֵלֶּיךָ hebrew Meanings: * God * god * goddess * divine ones * angels Noun, masculine בֶּן־אָדָם
ESV	So Moses took his wife and his sons and had them ride on a donkey, and went back to the land of Egypt. And Moses took the staff of God in his hand.
NIV	So Moses took his wife and sons, put them on a donkey and started back to Egypt. And he took the staff of God in his hand.
NLT	So Moses took his wife and sons, put them on a donkey, and headed back to the land of Egypt. In his hand he carried the staff of God.

	ἀναλαβών δέ plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigδέ greek δέ is a conjunction that can mean “but” or “and” or “also” or “moreover”. It is a word that is used very frequently in the New Testament, and is often unexpressed and not translated in English. Μωυσής τηνplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigο, ή, τό greek Meaning: * The The definite article. Forms Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ό ή τό Genitive του της του Dative τω τη γυναίκα καιplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαι greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” τάplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigο, ή, τό greek Meaning: * The The definite article. Forms Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ό ή τό Genitive του της του Dative τω τη παιδιά ανεβίβασεν αύτάplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigαυτός greek Meaning * He, she, it * Himself, herself, itself * Same Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament. Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἐν τάplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigο, ή, τό greek Meaning: * The The definite article. Forms Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ό ή τό Genitive του της του Dative τω τη ὁμοζύγια καιplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαι greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” ἐπέστρεψεν εἰς Αἴγυπτον ἔλαβεν δέplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigδέ greek δέ is a conjunction that can mean “but” or “and” or “also” or “moreover”. It is a word that is used very frequently in the New Testament, and is often unexpressed and not translated in English. Μωυσής τηνplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigο, ή, τό greek Meaning: * The The definite article. Forms Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ό ή τό Genitive του της του Dative τω τη ράβδον τηνplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigο, ή, τό greek Meaning: * The The definite article. Forms Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ό ή τό Genitive του της του Dative τω τη παρά τοῦplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigο, ή, τό greek Meaning: * The The definite article. Forms Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ό ή τό Genitive του της του Dative τω τη θεοῦplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigθεός greek Masculine noun meaning: * A god or goddess * God ἐνplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigέν greek Preposition meaning “in”. τηνplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigο, ή, τό greek Meaning: * The The definite article. Forms Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ό ή τό Genitive του της του Dative τω τη χειρὶ αὐτοῦplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigαυτός greek Meaning * He, she, it * Himself, herself, itself * Same Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament. Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English)
LXX	

KJV And Moses took his wife and his sons, and set them upon an ass, and he returned to the land of Egypt: and Moses took the rod of God in his hand.

[Exodus 4:19](#) ← [Exodus 4:20](#) → [Exodus 4:21](#)

Return to: [Home Page](#) → [Christianity](#) → [Bible](#) → [Old Testament](#) → [Exodus](#) → [Exodus 4](#)

From:

<https://groveserver.com/bible/> - **BibleWiki**

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=exodus_4:20

Last update: **2025/10/23 00:28**

